

190572-2026 - Konkurrensutsättning

Tyskland – Byggtekniska konstruktionstjänster – Planungsleistung -
Hochwasserschutzmaßnahme M4 an der Würschnitz in Chemnitz-Klaffenbach
OJ S 55/2026 19/03/2026
Meddelande om upphandling eller koncession – standardsystem
Tjänster

1. Upphandlare

1.1. Upphandlare

Officiellt namn: Landestalsperrenverwaltung des Freistaates Sachsen, Betrieb Freiburger Mulde/Zschopau

E-postadress: betrieb.fmz@ltv.sachsen.de

Köparens rättsliga status: Offentligt styrt organ som kontrolleras av en regional myndighet

Den upphandlande myndighetens verksamhet: Miljöskydd

2. Förfarande

2.1. Förfarande

Titel: Planungsleistung - Hochwasserschutzmaßnahme M4 an der Würschnitz in Chemnitz-Klaffenbach

Beskrivning: Planungsleistung - Hochwasserschutzmaßnahme M4 an der Würschnitz in Chemnitz-Klaffenbach

Förfarandets identifierare: 019c50fb-90d2-406c-9d8e-7da9eb6b3f0d

Intern identifierare: FMZ-2026-15

Typ av förfarande: Öppet

Förfarandet är påskyndat: nej

2.1.1. Föremålet för upphandlingen

Kontraktets art: Tjänster

Huvudklassificering (cpv): 71320000 Byggtekniska konstruktionstjänster

Ytterligare klassificering (cpv): 71521000 Övervakning av bygg- och anläggningsarbeten på plats

2.1.2. Leveransplats

Ort: Stadt Chemnitz/Neukirchen

Postnummer: 09221

Del av land (NUTS): Chemnitz, Kreisfreie Stadt (DED41)

Land: Tyskland

2.1.4. Allmänna upplysningar

Kompletterande information: „Technische Spezifikationen Soweit in dieser Bekanntmachung oder den Vergabeunterlagen auf Technische Spezifikationen (z.B. nationale Normen, mit denen europäische Normen umgesetzt werden; europäische technische Bewertungen; gemeinsame technische Spezifikationen; internationale Normen) Bezug genommen wird, werden auch ohne den ausdrücklichen Zusatz: "oder gleichwertig", immer gleichwertige Technische Spezifikationen in Bezug genommen.“

Rättslig grund:

Direktiv 2014/24/EU

vgv -

Tillämplig gränsöverskridande lagstiftning: keine

2.1.6. Uteslutningsgrunder

Källor till uteslutningsgrunder: Meddelande

Åsidosättande av skyldigheter som fastställts enligt nationella uteslutningsgrunder: §§ 123, 124 GWB, §§42,53,57,60 VgV

5. Del (anbudsområde)

5.1. Del (anbudsområde): LOT-0001

Titel: Planungsleistungen - Hochwasserschutzmaßnahme M4 an der Würschnitz in Chemnitz-Klaffenbach

Beskrivning: Im Rahmen der Auswertung des Augusthochwassers 2002 wurden für die Flussgebiete der Chemnitz, der Würschnitz und der Zwönitz das HWSK Nr. 27 „Mulden und Weiße Elster im Regierungsbezirk Chemnitz, Los 3 Chemnitz mit Würschnitz und Zwönitz“ erarbeitet. Im Ergebnis des HWSK wurde für die Würschnitz der erforderliche Handlungsbedarf festgelegt. Das HWSK sieht in Chemnitz in den Ortsteilen Klaffenbach und Harthau örtliche Hochwasserschutzmaßnahmen zur Verbesserung des Hochwasserschutzes vor. Zur Umsetzung der örtlichen Hochwasserschutzmaßnahmen in dem Teilabschnitt M4 soll eine entsprechende Planung erarbeitet werden. Gegenstand der durchzuführenden Planungen ist die Umsetzung der Maßnahme 4 des HWSK 27 Los 3. Die Maßnahme 4 umfasst örtliche HWS-Maßnahmen entsprechend dem o. g. Gesamtkonzept an der Würschnitz in Chemnitz im Ortsteil Klaffenbach. Im Rahmen der Umsetzung der Maßnahme 4 HWSK 27 Los 3, werden entlang der Würschnitz in Chemnitz, Ortsteil Klaffenbach Linienbauwerke (HWS-Wände) errichtet. Bestandteil der Ausschreibung sind Planungsleistungen der Leistungsbilder Ingenieurbauwerke gemäß § 44 HOAI 2021 Leistungsphasen 5 bis 9, besondere Leistungen gemäß Anlage 12.1 HOAI 2021 und Leistungen der örtlichen Bauüberwachung.

Intern identifierare: LOT-0001

5.1.1. Föremålet för upphandlingen

Kontraktets art: Tjänster

Huvudklassificering (cpv): 71320000 Byggtekniska konstruktionstjänster

Ytterligare klassificering (cpv): 71521000 Övervakning av bygg- och anläggningsarbeten på plats

5.1.2. Leveransplats

Ort: Stadt Chemnitz/Neukirchen

Postnummer: 09221

Del av land (NUTS): Chemnitz, Kreisfreie Stadt (DED41)

Land: Tyskland

5.1.3. Uppskattad löptid

Startdatum: 03/08/2026

Slutdatum för varaktighet: 30/06/2034

5.1.6. Allmänna upplysningar

Reserverad upphandling:

Deltagande är inte reserverat.

Namn på och yrkeskvalifikationer för den personal som ska utföra kontraktet måste anges:

Ska anges i anbudet

Upphandlingsprojekt som helt eller delvis finansieras med EU-medel

Information om EU-medel:

Program för EU-medel: Europeiska regionala utvecklingsfonden (Eruf) (2021/2027)

Identifierare: EU-medel: FV-Nr.: 350/20242

Upphandlingen omfattas av Världshandelsorganisationens avtal om offentlig upphandling, GPA
: ja

Upphandlingen är också lämplig för små och medelstora företag: ja

Kompletterande information: #Besonders auch geeignet für:other-sme#

5.1.7. Strategisk upphandling

Syftet med strategisk upphandling: Det tas inte hänsyn till miljö, sociala aspekter eller innovation i upphandlingen

Metod som ska minska miljöpåverkan: Anpassning till klimatförändringar

5.1.9. Urvalskriterier

Källor till urvalskriterier: Meddelande

Kriterium: Registrering i ett handelsregister

Beskrivning av urvalskriterium: Zum Nachweis der Befähigung ist die Eintragung, bei bestehender Eintragung in das Handelsregister, in das Berufs- und Handelsregister mit dem Angebot vorzulegen.

Kriterium: Generell årlig omsättning

Beskrivning av urvalskriterium: Umsatz der letzten 3 Geschäftsjahre Gesamt und davon im Fachgebiet Objektplanung Ingenieurbauwerke

Kriterium: Åtgärder för att säkerställa kvaliteten

Beskrivning av urvalskriterium: Angabe der zur Bearbeitung vorgesehenen Mitarbeiter bezogen auf die ausgeschriebenen Fachbereiche Objektplanung Ingenieurbauwerke nach Anlage 12.1 HOAI 2021 und örtliche Bauüberwachung

Kriterium: Professionell riskindemniseringsförsäkring

Beskrivning av urvalskriterium: Es ist der Nachweis der Berufshaftpflichtversicherung zu führen. Die Deckungssumme für Personenschäden muss mindestens 3,0 Mio EUR betragen. Die Deckungssumme für sonstige Schäden (Sach- und Vermögensschäden muss mindestens 3,0 Mio EUR betragen. Der Nachweis kann durch Vorlage einer Kopie der entsprechenden Versicherungspolice oder durch Erklärung der Versicherung darüber, dass im Auftragsfall Versicherungsschutz in o.g. Höhe gewährt wird, geführt werden. Die Maximierung der Ersatzleistung muss hierbei mindestens das Zweifache der Versicherungssumme betragen. Bei Arbeitsgemeinschaften muss Versicherungsschutz für jedes Mitglied bestehen.

Kriterium: Andra ekonomiska eller finansiella krav

Beskrivning av urvalskriterium: - Abgabe der Eigenerklärung zu Artikel 5 k Absatz 1 der Verordnung (EU) 2022/576 - Abgabe der Erklärung des Bieters zum Mindestlohn (MiLoG) - Abgabe der Erklärung über die Erhebung und Verarbeitung personenbezogener Daten - Erklärung zum Nichtvorliegen von Ausschlussgründen gemäß § 123 Abs. 1 Nr. 1bis 10 GWB - Erklärung zum Nichtvorliegen von Ausschlussgründen gemäß § 124 Abs. 1 Nr.1 bis 9 GWB - Eigenerklärung Achtung und Einhaltung der Charta der Grundrechte der Europäischen Union

Kriterium: Referenser på angivna tjänster

Beskrivning av urvalskriterium: Mit den Eignungskriterien ist die grundsätzliche Eignung des Bieters bzw. der Bietergemeinschaft oder des vorgesehenen NAN nachzuweisen. Die Vorlage der Nachweise ist Voraussetzung für die Wertung des Angebotes im Verfahren. Können die Nachweise in der angegebenen Anzahl und Qualität nicht nachgewiesen werden, muss das Angebot von der weiteren Wertung ausgeschlossen werden. Als vergleichbare Leistung gelten Objektplanungen der Lph. 5 bis Lph. 8 für den Neubau/ Instandsetzung von Hochwasserschutzwänden mit einer Länge von mindestens 100m und einer Höhe von $\geq 3,50$ m ab Fundamentoberkante; Flachgründung mit Ankern oder Bohrpfählen, davon mindestens 1 Referenzobjekt mit rückverankertem Verbau. Die Referenzen sollen sich im innerstädtischen bzw. urbanen Raum befinden und ab 2012 begonnen haben und abgeschlossen sein. Angegeben werden müssen 2 Objekte, die ab 2012 mit der Lph. 5 begonnen wurden und bis einschließlich Lph. 8 abgeschlossen sind, davon mindestens 2 Objekte Neubau/ Instandsetzung von Hochwasserschutzanlagen in innerstädtischen bzw. urban geprägten Bereichen mit einem Bauumfang von mindestens 1 Mio. €. Als weitere vergleichbare Referenz gilt der Gewässerausbau ($Q \geq 1.000$ l/s) mit offenem Gerinne, einem Durchlass aus Stahlbetonfertigteilen ($L \geq 20$ m) mit Umgehungsgerinne und/ oder Verteilerbauwerk. Hierbei soll sich eine der Referenzen in einem Gewerbe-/ Industriegebiet befinden und ab 2012 begonnen haben und abgeschlossen sein. Angegeben werden müssen 2 Objekte, die ab 2012 mit der Lph. 5 begonnen haben und bis einschließlich Lph. 8 abgeschlossen sind, davon mindestens 1 Objekt in einem Gewerbe-/ Industriegebiet. Für jede erforderliche Referenz ist das Formblatt „Deckblatt für Referenzprojekt“ vollständig auszufüllen. Für jede der geforderten Referenzen sind • die technischen Hauptparameter des Bauwerkes • der erbrachte planerische Leistungsumfang • der Bearbeitungszeitraum • der Bauzeitraum für realisierte Projekte • der entsprechende Ansprechpartner für die Referenzbestätigung zu benennen.

5.1.10. Tilldelningskriterier

Kriterium:

Typ: Kvalitet

Namn: Persönliche Referenzen vergleichbarer Leistungen des vorgesehenen Projektleiters

Beskrivning: 1. Persönliche Referenzen und berufliche Befähigung des vorgesehenen Projektleiters 1.1 Als vergleichbare Leistung gelten Objektplanungen der Lph. 5 bis Lph. 8 für den Neubau/ Instandsetzung von Hochwasserschutzwänden mit einer Länge von mindestens 100m und einer Höhe von $\geq 3,50$ m ab Fundamentoberkante; Flachgründung mit Ankern oder Bohrpfählen, davon mindestens 1 Referenzobjekt mit rückverankertem Verbau. Gewertet werden maximal 2 Objekte, die ab 2012 mit der Lph. 5 begonnen wurden und bis einschließlich Lph. 8 abgeschlossen sind, davon mindestens 2 Objekte Neubau/ Instandsetzung von Hochwasserschutzanlagen in innerstädtischen bzw. urban geprägten Bereichen mit einem Bauumfang von mindestens 1 Mio. €. 1.2 Als weitere vergleichbare Referenz gilt der Gewässerausbau ($Q \geq 1.000$ l/s) mit offenem Gerinne, einem Durchlass aus Stahlbetonfertigteilen ($L \geq 20$ m) mit Umgehungsgerinne und/ oder Verteilerbauwerk. Gewertet werden maximal 2 Objekte, die ab 2012 mit der Lph. 5 begonnen haben und bis einschließlich Lph. 8 abgeschlossen sind, davon mindestens 1 Objekt in einem Gewerbe-/ Industriegebiet. 1.3 Ein Zusatzpunkt wird vergeben, wenn der Projektleiter mindestens drei Referenzobjekte gemeinsam mit dem Bewerber erbracht hat.

Kategori av tilldelningskriteriet vikt: Viktning (poängtal, exakt)

Sifferangivelse för tilldelningskriterium: 30

Kriterium:

Typ: Kvalitet

Namn: Persönliche Referenzen vergleichbarer Leistungen des vorgesehenen stellvertretenden Projektleiters

Beskrivning: 2. Personliga Referenser och berufliga Befähigung des vorgesehenen stellvertretenden Projektleiters 2.1 Als vergleichbare Leistung gelten Objektplanungen der Lph. 5 bis Lph. 8 für den Neubau/ Instandsetzung von Hochwasserschutzwänden mit einer Länge von mindestens 100m und einer Höhe von $\geq 3,50$ m ab Fundamentoberkante; Flachgründung mit Ankern oder Bohrpfählen, davon mindestens 1 Referenzobjekt mit rückverankertem Verbau. Gewertet werden maximal 2 Objekte, die ab 2012 mit der Lph. 5 begonnen wurden und bis einschließlich Lph. 8 abgeschlossen sind, davon mindestens 2 Objekte Neubau/ Instandsetzung von Hochwasserschutzanlagen in innerstädtischen bzw. urban geprägten Bereichen mit einem Bauumfang von mindestens 1 Mio. €. 2.2 Als weitere vergleichbare Referenz gilt der Gewässerausbau ($Q \geq 1.000$ l/s) mit offenem Gerinne, einem Durchlass aus Stahlbetonfertigteilen ($L \geq 20$ m) mit Umgehungsgerinne und/ oder Verteilerbauwerk. Gewertet werden maximal 2 Objekte, die ab 2012 mit der Lph. 5 begonnen haben und bis einschließlich Lph. 8 abgeschlossen sind, davon mindestens 1 Objekt in einem Gewerbe-/ Industriegebiet. 2.3 Ein Zusatzpunkt wird vergeben, wenn der Stellvertreter mindestens drei Referenzobjekte gemeinsam mit dem Bewerber erbracht hat.

Kategori av tilldelningskriteriet vikt: Viktning (poängtal, exakt)

Sifferangivelse för tilldelningskriterium: 20

Kriterium:

Typ: Kvalitet

Namn: Personliga Referenser vergleichbarer Leistungen des vorgesehenen stellvertretenden Bauüberwachers

Beskrivning: 3. Personliga Referenzen und berufliche Befähigung des vorgesehenen Bauüberwachers 3.1 Als vergleichbare Leistung gelten Bauüberwachungen für den Neubau/ Instandsetzung von Hochwasserschutzwänden mit einer Länge von mindestens 100m und einer Höhe von $\geq 3,50$ m ab Fundamentoberkante; Flachgründung mit Ankern oder Bohrpfählen, davon mindestens 1 Referenzobjekt mit rückverankertem Verbau. Gewertet werden maximal 2 Objekte, die ab 2012 abgeschlossen sind, davon mindestens 2 Objekte Neubau/ Instandsetzung von Hochwasserschutzanlagen in innerstädtischen bzw. urban geprägten Bereichen mit einem Bauumfang von mindestens 1 Mio. €. 3.2 Als weitere vergleichbare Referenz gilt der Gewässerausbau ($Q \geq 1.000$ l/s) mit offenem Gerinne, einem Durchlass aus Stahlbetonfertigteilen ($L \geq 20$ m) mit Umgehungsgerinne und/ oder Verteilerbauwerk. Gewertet werden maximal 2 Objekte, die ab 2012 begonnen haben abgeschlossen sind, davon mindestens 1 Objekt in einem Gewerbe-/ Industriegebiet. 3.3 Ein Zusatzpunkt wird vergeben, wenn der Bauüberwacher mindestens drei Referenzobjekte gemeinsam mit dem Bewerber erbracht hat.

Kategori av tilldelningskriteriet vikt: Viktning (poängtal, exakt)

Sifferangivelse för tilldelningskriterium: 20

Kriterium:

Typ: Pris

Namn: Honorar

Beskrivning: Honorar

Kategori av tilldelningskriteriet vikt: Viktning (poängtal, exakt)

Sifferangivelse för tilldelningskriterium: 30

5.1.11. Upphandlingsdokument

Språk som upphandlingsdokumenten är officiellt tillgängliga på: tyska

Adress till upphandlingsdokumenten: <https://www.evergabe.de/unterlagen/019c50fb-90d2-406c-9d8e-7da9eb6b3f0d/zustellweg-auswaehlen>

5.1.12. Upphandlingsvillkor

Villkor för inlämning:

Elektronisk inlämning: Krävs

Adress för inlämning: <https://www.evergabe.de/unterlagen/019c50fb-90d2-406c-9d8e-7da9eb6b3f0d/zustellweg-auswaehlen>

De språk som kan användas i anbud eller anbudsansökningarna: tyska

Elektronisk katalog: Ej tillåten

Alternativa anbud: Ej tillåten

Anbudsgivare får lämna in fler än ett anbud: Ej tillåten

Tidsfrist för mottagande av anbud: 22/04/2026 11:00:00 (UTC+02:00) Östeuropeisk tid / centraleuropeisk sommartid

Varaktighet under vilken anbudet måste förbli giltigt: 61 Dagar

Information som kan kompletteras efter det att inlämningsfristen har löpt ut:

All saknad information om leverantören kan kompletteras efter det att inlämningsfristen har löpt ut.

Kompletterande information: Bei Angeboten, die aufgrund des geprüften Angebotspreises nicht in die engere Wahl kommen, wird auf eine Prüfung der Vollständigkeit der vorgelegten Unterlagen und die damit ggf. notwendige Nachforderung von Unterlagen verzichtet. Für diese Angebote entfällt ebenfalls die Prüfung der Eignung des Bieters.

Information om offentlig anbudsöppning:

Öppningsdatum: 22/04/2026 11:00:00 (UTC+02:00) Östeuropeisk tid / centraleuropeisk sommartid

Plats: Landestalsperrenverwaltung Freistat Sachsen, Betrieb Freiburger Mulde / Zschopau, Rauenstein 6A, 09514 Pockau-Lengefeld

Kompletterande information: Es sind keine Bieter oder deren Bevollmächtigte zur elektronischen Angebotsöffnung zugelassen

Kontraktsvillkor:

Kontraktet måste genomföras inom ramen för program för skyddad anställning: Nej

Villkor som gäller genomförandet av kontraktet: Siehe Vergabeunterlagen

Sekretessavtal krävs: nej

Elektronisk fakturering: Tillåten

Elektronisk beställning kommer att användas: nej

Elektronisk betalning kommer att användas: ja

Den juridiska form som en grupp av anbudsgivare som tilldelas ett kontrakt ska anta: Im Falle der Auftragserteilung erklärt die Bietergemeinschaft, dass der bevollmächtigte Vertreter die Mitglieder gegenüber dem Auftraggeber rechtsverbindlich vertritt und alle Mitglieder als Gesamtschuldner haften

5.1.15. Metoder**Ramavtal:**

Upphandlingen avser inte ett ramavtal

Information om det dynamiska inköpssystemet:

Upphandlingen avser inte ett dynamiskt inköpssystem

5.1.16. Kompletterande information, medling och prövning

Prövningsorganisation: Vergabekammer des Freistaates Sachsen bei der Landesdirektion Sachsen, Dienststelle Leipzig

Information om tidsfrist för prövning: Verfahren vor der Vergabekammer (§160 GWB),

Einleitung, Antrag: (1) Die Vergabekammer leitet ein Nachprüfungsverfahren nur auf Antrag ein. (2) Antragsbefugt ist jedes Unternehmen, das ein Interesse an dem öffentlichen Auftrag oder der Konzession hat und eine Verletzung in seinen Rechten nach § 97 Absatz 6 durch

Nichtbeachtung von Vergabevorschriften geltend macht. Dabei ist darzulegen, dass dem Unternehmen durch die behauptete Verletzung der Vergabevorschriften ein Schaden entstanden ist oder zu entstehen droht. (3) Der Antrag ist unzulässig, soweit: 1. der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 GWB bleibt unberührt, 2. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 3. Verstöße gegen Vergabevorschriften die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 4. mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind. Satz 1 gilt nicht bei einem Antrag auf Feststellung der Unwirksamkeit des Vertrags nach § 135 Absatz 1 Nummer 2. § 134 Absatz 1 Satz 2 bleibt unberührt

Organisation som ger kompletterande information om upphandlingsförfarandet:

Landestalsperrenverwaltung des Freistaates Sachsen, Betrieb Freiburger Mulde/Zschopau

Organisation som ger offlineåtkomst till upphandlingsdokumenten:

Landestalsperrenverwaltung des Freistaates Sachsen, Betrieb Freiburger Mulde/Zschopau

8. Organisationer

8.1. ORG-0001

Officiellt namn: Landestalsperrenverwaltung des Freistaates Sachsen, Betrieb Freiburger Mulde/Zschopau

Registreringsnummer: ID 00005892

Postadress: Rauenstein 6A

Ort: Pockau-Lengefeld

Postnummer: 09514

Del av land (NUTS): Erzgebirgskreis (DED42)

Land: Tyskland

E-postadress: betrieb.fmz@ltv.sachsen.de

Tfn: +493736731000

Fax: +4937367310130

Webbadress: <https://www.wasserwirtschaft.sachsen.de/>

Den här organisationens roller:

Upphandlare

Organisation som ger kompletterande information om upphandlingsförfarandet

Organisation som ger offlineåtkomst till upphandlingsdokumenten

8.1. ORG-0002

Officiellt namn: Vergabekammer des Freistaates Sachsen bei der Landesdirektion Sachsen, Dienststelle Leipzig

Registreringsnummer: t:03419773800

Postadress: Baustraße 2

Ort: Leipzig

Postnummer: 04107

Del av land (NUTS): Leipzig, Kreisfreie Stadt (DED51)

Land: Tyskland

E-postadress: vergabekammer@lds.sachsen.de

Tfn: +493419771040
Fax: +493419771049
Webbadress: <https://lds.sachsen.de>

Den här organisationens roller:

Prövningsorganisation

8.1. ORG-0003

Officiellt namn: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Registreringsnummer: 0204:994-DOEVD-83

Ort: Bonn

Postnummer: 53119

Del av land (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Land: Tyskland

E-postadress: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Tfn: +49228996100

Den här organisationens roller:

TED eSender

Information om meddelandet

Identifierare/version för meddelandet: 019c5109-582c-4156-bad8-176983ef0cd6 - 01

Formulärtyp: Konkurrensutsättning

Meddelandetyp: Meddelande om upphandling eller koncession – standardsystem

Meddelandets undertyp: 16

Avsändningsdatum för meddelandet: 18/03/2026 12:22:30 (UTC+01:00) Centraleuropeisk tid / västeuropeisk sommartid

Språk som det här meddelandet finns officiellt tillgängligt på: tyska

Meddelandets publiceringsnummer: 190572-2026

EUT S-nummer: 55/2026

Publiceringsdatum: 19/03/2026